



SEMANARI POPULAR DE CATALUNYA.

COSAS D'ESPANYA.

Aquesta es la frase que sovint solen emplear los extrangers per explicar lo inexplicable de la nostra política y las anomalias del nostre tarrannar. Y á forsa de repetir la frase, que en si no vol dir res y que's pot indiferentment aplicar á moltas altras nacions, á forsa de repetirla, ha arribat á tenir una especie de significació precisa y concreta, venint á expressar generalment un concepte de habitual dexadesa y atollondrament en lo maneig de la cosa pública. Los nostres polítichs, á més del pecat original del sistema parlamentari, tenen la gran taca de no veure may las cosas sino á través del prisma de llur partit, ó de llur fracció de partit; y cada ministeri nou no fa més que donar una remenada en lo personal, y segueix fielment la marxa del seu antecessor, que no es altra que la de viure al dia y esperar, com vulgarment se diu, postas de sol y caps de setmana. Y si aquest sistema que es purament negatiu, porta en l'interior aquicixa especie de rutinarisme burocràtic que mata tota iniciativa bona y entorpeix lo moviment progressiu de la nació; per lo que diu á l'exterior nos va posant en un estat verament vergonyós y deplorable. Es tal ja la insignificancia nostra en la marxa de la política internacional, que 'ls diaris del extranger per un regular no's cuidan de portar despaigs telegràfichs d'Espanya no més quant cau un ministeri, ó un toro ha enastat á un infelís torejador. Del demés no'n passan cap ànsia, porque saben que no'ls ha de venir cap sorpresa de la part dels Pirineus.

Y ahont se veu més manifest lo nostre trist decahiment y abandono es en exa embrollada y temible qüestió d'Orient, que ara derrerament l'Inglaterra ha tornat á remoure ab la sua diplomàtica més que estratègica campanya de Egipte. Las potencias van negociejant temps ha, en la previsió de la cayguda del imperi turch d'Europa; l'un se fa trabeta á l'altre dels diplomàtichs que tenen acreditats prop del esporuguit Sultan; tothom va estudiant l'assumpto y quicun mira com ne surtirà més gananciós; l'Inglaterra recordant lo *beati possidentes* va assegurant més lo seu protectorat que passará á ser domini efectiu sobre l'Egipte, la Russia fa l'ull viu per la part dels Balckans y per sota má fomenta la insubordinació per la part d'Armenia; l'Austria no dorm á la palla, y la Alemanya que voldria un balcó al Mediterrá per exir á pendre la fresca, va introduintse á l'Assia menor, va posant establiments seus á Siria y Palestina, de modo que las millors fondas, las fincas més ben cultivadas, los establiments més ben provehits en las principals poblacions de la costa de Llevant son de alemanys; y la França, á pesar dels seus erros y del seu malestar interior s'ocupa de la qüestió exterior y no obliga sas possessions de Africa porque s'hage de contar necessariament ab ella quan arriba l' hora de la liquidació dels negocis orientals.

A tot açò nosaltres quiets y tranquillos com si fossem á la Patagonia, com si no tinguessem res que veure ab lo canal de Suez ni ab la costa d'Africa; com si las illas Filipinas fossen del veih y tinguessem als moros del Riff á cent mil lleugas de distancia; tant tranquillos, que en los cotllotges de la diplomàcia no's conta per res

ab nosaltres perque saben be que'l pobre lleó espanyol, magre y gamat temps ha, ab prou feynas fa bellugar la cua.

Temps arrera vegerem en un periòdich un extracte d'una conversa que havia tingut en Bismark ab un diplomàtic anglès, en la qual parlant d'Espanya va dir lo canceller del Imperi alemany:

«Si l'Espanya no se sab entredre y'ls seus polítichs no prenen una marxa més conforme, aquesta nació, per altra part de bon caràcter y de excel-lents qualitats, arribarà á semblar-se ab aquells moros d'Africa que's reunexen cada tarda al café, y tot fumant sa llarga pipa, se aconsolan y passan lo temps recordant los grans temps de la dominació africana.»

Però'l cas es que ni'l recorts de la nostra historia servexen de res pe'l sòls nostres polítichs; puix si presents los tinguessent, sabrian que'l sòls nostres antichs reys y estadistas consideravan, no sols com una necessitat política, sino com un dever social y religiós, lo portar la civilisació cristiana á las tribus africanas; sabrian que lo nom espanyol á Palestina era molt respectat y algun temps hi havia tingut lo prestigi que últimament hi ha tingut lo pabelló francés; mes ara la nostra Comissaria dels Sants Llochs es no més que un'obra piadosa mes ó menos ben administrada; y las nostras possessions africanas no son més que una especie de desterro per las guarnicions que s'hi rellevan.

Pero més hi ha encara. Tothom sab la fertilitat de las nostras colonies assiàtiques; tothom diu que las illas Filipinas y adjacents, ben explotadas, serian per l'Espanya una gran compensació de lo que perdérem á Amèrica; y be donchis, ¿quín es lo govern, quin lo ministeri que hage procurat establir allí un sistema de colonisació que acabés d'unir més lo país ab la mare patria, y beneficiés sas riquesas naturals, dirigint ordenadament cap á Filipinas aquexa corrent constant d'emigració que de las provincias del Sudest vá cap á las possessions franceses de Africa, y de las provincias del Nort y Noroest s'avia cap á l'Amèrica? ¿No han publicat varias vegadas los periòdichs avisos procedents dels nostres consulats americans, dihent que la gent no's dexe enganyar; que anar á Amèrica avuy dia á fer fortuna, es tirarse al mar? Donchis, ¿perquè no's pensa en facilitar á esa especie de sobrant de població peninsular que cad'any emigra, una segura col-locació en las nostras possessions del Pacífich?

Se compendrá ab aquexas lleugeras insinuacions, si es ó no important per Espanya, la solució de la qüestió d'Orient; y si es trist veure com dexem caure del tot la nostra influencia, posant en gran perill los nostres actuals interessos colonials. Aquixa qüestió d'Orient es

molt sèria; ella sola provocarà la conflagració de que tant temps ha se parla; las principals nacions d'Europa hi tenen la vista fixa y totes se preparan per quan sone l'hora; la seva solució portarà llargas conseqüències y de re-top ne participarem nosaltres. Donchis, ¿perquè no prepararnos també, y no precisament per acontentarnos ab la quixotesca pretensió d'enviar una casaca brodada en lo futur Congrés de la diplomacia europea?

J. C., Pbre.

CARTAS ROMANAS.

Roma, 23 de Janer de 1883.

Fem una suposició—suposició que horripila—que un dia desapareix per un cataclisme revolucionari la ciutat de Roma; que una nova invasió de bárbaros—que no'ns han de invadir, perque ja'l són anem criant à casa mateix—en lo paroxisme del furor antireligiós fa *tabula rasa* de tot aquet immens tresor que la fe y l'art de tantas centurias han anat acumulant en aqueix punt predestinat de la terra que porta'l nom de Roma; que la Jerusalem del Nou Testament tingués la fi de la Jerusalem del Antich Testament, y en pocas horas d'incendi y de pillatje y d'infernal orgia, cayguessen esbocinadas las cúpulas, y las columnas de marbre y jaspi se ajaguessen sobre bassals de metall fos, y la dinamita fes volejar, com volvas de blat, las estàtuas y'ls obeliscs y pans de mur encrostissats de mosàich; y que de tantas maravellas no'n quedés més que informes pilots de cendra y pedras calcinades; en mitx de tanta desolació, que faria plorar y tremolar tot l'univers, en mitx de tant infanda catàstrofe, que d'imaginarla solament enuvola'l cap y opimeix lo cor, lo peregrí cristia que, nou Jeremias, se'n anàs à plorar sobre tanta ruïna, encara podria trobar la Roma cristiana!

Si; podria trobar Roma, y no parlo precisament del concepte ideal de la Roma, sede de la suprema autoritat de la Iglesia de Cristo; sinó d'una realitat palpable, del monument primer y que serà sempre'l més interessant pe'l catòlic-romà; de las Catacumbas. Y no extrañen mos lectors estimats que hage axis comensat avuy ma carta; la setmana passada ha sigut per mi de fortes impressions, perque ha sigut setmana dedicada—per rahó de las festivitats dintre d'ella celebradas—á la visita de Catacumbas. Cada vegada que hi entro, sento la mateixa impressió, y exos dias m'he acabat de refermar en la opinió, que no's pot dir precisament opinió rahonada, sinó sentiment expontàneo, de que'l més gran monument de Roma, lo que ha de visitar principalment tot catòlic, si vol conèixer la noblesa de son casal, si vol sentir borbollar en son cor ab nova forsa, la generosa sanch de cristia, son las Catacumbas.

A dir la veritat, un se cansa de veure paviments de marbre, y voltas y cúpulas pintadas, y texinats que son un pa d'or, y quadros y pinturas al fresch; y el últim, las iglesias de Roma—excepció feta de Sant Pere y alguna que altra basílica—calcadas totes sobre un mateix patró, arriba que causan una impressió de monotonía á qui las veu sovint, y no parlan á l'ànima sinó'l recorts que guardan ó l'inestimable tresor de reliquias que moltes possehexen dels més aventajats héroes de la nostra Religió en tots los sigles, desde Sant Pere fins al venerable Pio IX. Pero las Catacumbas sempre venen de nou; sempre parlan fortament á l'ànima cristiana; sempre tenen grans pensaments que inspirarli y mis-

teriosos secrets que contarli al catòlic, à la esmortuïda llum de la candela que guia sos passos en aquells inextricables corredors. Torno à dir que si la Roma de sobre terra desaparegués, quedant la Roma subterrànea, subsistiria la pàgina més gran y més hermosa de la història triunfal del Cristianisme, la pàgina més brillant del triomfo de la veritat sobre l'error, del esperit sobre la materia. En aquella obscuritat hi llampagueja viva la llum de la fe, divinal reflex de la Veritat eterna; y dintre aquella estada de la mort s'hi sent l'alè d'una nova vida, de la vida que allí soterrada com lo *granum frumenti* del Evangelí, germiná y brotá ab tanta forsa regada ab la sanch de milenars de martyrs, confessors de Jesuerist. Es lo lloc de Roma ahont me trobo més à pler; y solament per poder visitar sovint las Catacumbas passaria tota ma vida en la Ciutat Eterna.

Y perçò 'us deya que he gosat molt aquesta setmana passada, que fins lo temps ha sigut propici per poder fer aquelles *estacions* catacumbaries. Desde l' dijous, festa de la Catedra de Sant Pere, hem tingut uns dies de sol explèndits; y desde l' matí al vespre fou seguida la rúa de gent cap à la Via Nomentana, en la qual se troba lo cementiri ó Catacumbas de *Ostriaño*, que son las últimas que s'han descubert y que encara la Comissió Arqueològica va explorant y estudiant. Los corredors que's podian seguir, estaban molt ben il·luminats; y sobre tot feya molta devoció la capella ó *cubiculum*, ahont s'ha trobat lo lloc hont Sant Pere batejava, y la *cathedra* ó humil cadira en la que'l primer Papa s'assentava per ensenyar als primers cristians de Roma. La manera ab que s'ha pogut comprobar es notable, y mereix ser consignada, encara que no tracto en exas mas cartas, escritas al vol, de donar à mos lectors llissons eruditas. Però aquest dato l'vull consignar, perque proba la importància dels estudis arqueològichs. Per antiquissims escrits se sabia que devant de la *cathedra* de Sant Pere de una de las cryptas, los cristians dels primers sigles hi feyan cremar sempre llum, y un cronicò fa constar que una reyna de Lombardia, del segle VI, entre várias reliquias que volia li portessen de Roma, demanava oli de la dita llàntia. Donchs be; en exa crypta de que 'us parlo, à un cantó hi há la *cathedra* y à l' altre, devant per devant, hi há un tres de columna, que al descobrirse se trobá fumat y untat d'oli. No poden figurarse mos lectors quina devoció feya aquell lloc sagrat; y quant fácil era à la imaginació representarse allí al Princep dels Apòstols voltat dels primers fiels romans, pexentlos amorosameat la celestial doctrina y confortantlos ab la sagrada Eucaristía!

Pero à no tardar vaig rebre una impressió desagradable que, à la veritat, en tal lloc no me la esperava. No m'esperava altí que tot respira fe, la mueca satànica de la incredulitat. M' estava mirant las senzillas pinturas d'un *arcosolium*, y à devant meu tenia un minyó, dependent dn la Comissió, que las anava mostrant à una senyora anglesa. Lo bon jove recitava senzillament lo que li havian ensenyat, y deya que la imatge central era la *Madonna*. Aquella dama va donar desseguit à entendre lo que era; puix en italià mal xapurat hi feu observacions que denotavan que aquella figura de la Mare de Deu li feya nosa, puix sabut es que 'ls protestants atacan lo culto de la Verge com una innovació dels catòlics. Després lo minyó digué que las dues figures del costat eran *Orantes*, y que estaven en actitud de pregar pe 'ls difunts allí enterrats. L'inglesa aquí surtí ab una tonta y bestial observació contra'l dogma del purgatori, y segur que hauria allí descapellat la troca de la seves heretjias, à no adonar-se dels meus hàbits de capellà que li feren por, y marxà d'allí desseguida. Conexia 'ls anglesos distrets y poch reverents en las iglesias catòlicas, pero no'm creya trobarme à las Catacumbas à una senyora anglesa fent

gala de sa iucredulitat. La vaig planyer, pero 'm costà de reprimirme.

Lo dissapte vaig disfrutar més à las Catacumbas de Sant Sebastià, perque no hi havia tanta gent, y per altra part los frares franciscans que las custodian, no podentse permetre l' lucso de una il·luminació ab ciris com al *Ostriaño*, las havian il·luminadas ab gresolets y no gayre espessos. Feyan tot l'efecte de las *lucernas* de terrissa que 'ls cristians posavan à devant dels *loculi* ó sepulturas, y que avuy dia encara s' troben en son lloc encastadas en lo guix ó ciment. Las Catacumbas s'han de visitar ab poca companyia y sense la xàtxara dels *ciceroni*, si's vol gesar del efecte sublime de aquella subterrànea soledat. No trobo extrany que'l Cardenal Wissemann vingués aquí à cercar las inspirades descripcions de sa *Fabiola*; y per mi la lira cristiana no ha cantat encara la ideal poesia de las Catacumbas de Roma.

A l'endemà de la festa del invicto soldat de Jesuerist, ve la diada de la dulcissima verge Santa Agnés, la mes poètica de las verges romanas que ab sa sanch virginal esmossaren lo glavi dels perseguidors de la Iglesia. Quan un llegeix las Actas del martyri de la casta noyeta que à tretze anys empunyá la gloriosa palma, no se admira dels elogis que li tributan los Pares de la Iglesia, ni de que inspiràs al espanyol Prudenci un de sos més bells càntichs, y al nostre Papa català Sant Damas la més bella inscripció sepulcral que podia dictarse per la tomba d' una Verge-màrtir. De bona gana'l copiaria aquí l'hermós epitafi damasià que en una magnifica placa de marbre se troba en lo vestíbul mateix de la iglesia de Santa Agnés, perque jo no'm canso mai de llegirlo, y sempre m'entra al cor aquella suavitat, aquell olor de lliri que respiran los versos del Papa que's pot anomenar lo poeta de las Catacumbas. Durant son pontificat, fou quan s'ornamentaren los sepulcres dels martyrs dels primers tres sigles de la Iglesia, y ell mateix *elegantibus versibus exornavit*, com diu lo Breviari.

L'atractiu de la virginal donzella y la devoció que li tenen los romans se conexian ab la rua de gent que l' diumenge, sens interrupció del matí al vespre, se dirigia à la polida basiliqueta que tant embellida va deixar Pio IX, que era especialment devot de Santa Agnés, rebent d' ella en premi un singular favor. Aqueixa basílica extramurs de Roma—puix una altra rica iglesia te la Santa en la piazza Navona—es per mi una joya del art cristià, per sa pulcritut y elegancia ben adequada à la puríssima è ignocent donzella à qui la dedicà la filla del Emperador Constantí. Entre la multitud que assistia als divins oficis me plagué molt de veurehi alguns col·legis de noyetas enflocadas ab la cinta, distinxiu de las Filles de Maria, que aqui tenen per singular patrona à Santa Agnés.

Acabat l'Ofici se feu la ceremonia de la benedicció dels dos anyellets, de qual llana se fan los *palis* que'l Papa envia als Arquebisbes. Es cosa hermosa. Los anyellets, blanxs com la neu, son portats en uns panerets tots adornats de cintas vermelles y de flors, y son posats un à cada cantó de la mesa del altar. Lo Abat de la Comunitat de Santa Agnés, que es de canonges Latoranenses, després de cantada per la capella la Antifona de la Santa, digué la oració expressa per la benedicció dels anyells, que immediatament son portats al Papa, qui 'ls envia à un convent de monjas perque 'ls cuyden fins à Pasqua, que es quan se fa la tosa. Lo bel dels anyells barrejàt ab lo cant, feya un efecte angelical. ¡Quina poesia y quins significats més hermosos tenen totes las ceremonias de la nostra Santa Religió!

A la tarde se permetia també baxar à las Catacumbas hont se trobá'l cos de la Santa y que portan son nom; y certament que son de las mes interessants per

sas inscripcions y emblemas, y las que mes agrada veure perque son lo intactas y ben conservadas. Los canonges encara van descubrint nous corredors y se suposa que son aquestas las mes ramificadas, y sens duple tenian comunicació ab las vèrinas del cementiri Ostrianense.

¿ Tenia rabó, estimats llegidors, en dir que havia sigut una bella setmana la passada? No es d'estranyar que la ploma se me'n haja anat com per ella mateixa, y encara me veig precisat a no fer mes que meras indicacions de lo que vaig atresorant en l'arxiu de mas recordanças, per rellegirlo després en mas horas de intima soledat.

Y tot parlant de las Catacumbas, no 'us he dit res del Papa com en ma última vos prometia. Y no obstant, te mes punts de relació de lo que sembla la situació actual de la Iglesia ab la situació de que dona eloquent testimoni la Roma subterrànea. No corre la sanch encara; pero la persecució de la divina institució de Jesús es avuy tan enfillonida y tan diabòlica, com en los dias en que'l botxi envermellia de sanch lo borralonet de neu del cos virginal de Santa Agnés.

J. COLLELL, PIRE.

D. PAU MILÁ Y FONTANALS.

Lo dia 16 dels corrents mes y any morí a la edat de seixanta y un anys, en sa casa de Barcelona, l'il-lustre artista qual nom hubem escrit dessobre aquestas raïllas. Com lo patriarca d'una descendencia numerosa, com lo colonisador d'una comarca avans hoy deserta, com l'obrer incansable fins a la mort, tot axó era lo Milà en lo camp artístich de Catalunya; y *LA VEU DEL MONTSERRAT*, dedicada a la defensa de la Iglesia y de la Patria catalana, no pot deixar de consagrar un recor al que més que cap altre dels vivents ab la forsa de sa intel·ligència y la constància de sa voluntat y fins ab son desprendiment ha fet reapareixer el lluminar la catalana terra ab los resplandors d'un art enterament cristí per ministeri de sos deixebles y de sus enseñanzas. Solament la estrella del art fou qui'l guia al conreu de la bellesa plàstica. Fill y hereu d'una rica casa hisendada del Pauadés, quan cap de las circumstancies que'l rodejavan li podia inclinar, mogut per las exigencias de son esperit, comensa ja desde la infància lo estudi del dibuix en casa d'un modest escultor de sa població nativa, Vilafraanca. Verament que després de la vocació al tracte de las cosas divinas, la que més s'hi acosta es la vocació artística: naix y mor ab l'home, los tals naixen diferents dels altres, l'artista de naturalesa encara que vulga no pot deixar d'esserho, es un sacerdot que te son caràcter indeleble, per lo qual quan l'home no falsifica aquesta llum interior que ha robat de Déu es un eniat per ensenyar als pobles las altas cosas sobrenaturals. *Noi siamo per la gratia di Dio manifestatori agli uomini grossi che non sanno leccetera delle cose miracolose operate per virtù et in virtù della santa fede.*

Aixis parlavan en sos Estatuts los pintors de Siena en lo any 1355, y lo Milà estava penetrat fins a las entranyas de que tal era la nobilissima missió del art; mes d'altra part Déu li donà un mestre, que tal volta desde lo benaventurat Joan de Fiessole no n'hi ha hagut cap que ab sus piás contemplacions hage tingut una intuició més manifesta de la celestial bellesa y l'hage estampada ab llum més maravillosa y ab medis més senzills en lo drap. Portat per sa afició artística a la ciutat de Roma, si be lo mestre que a sos ois prengué fou lo Minardi, però l'Overbech fou, ja no'l mestre, mes lo pare que li comunicà sa propia fesomia. Desde l'any trenta quatre fins al quaranta hu, fora d'uns quants mesos que dedicà a una visita de familia y a un viatge ab son caríssim germà D. Manel, permanesqué en Roma o en Italia abismat en l'art. En aquesta ciutat, centre de la veritat y de la bellesa, estigué ab relació ab lo més notable entre propis y estrangers que allí se consagraven als nobles estudis a que ell dedicà tota sa vida. As-

sistia a les més floridas reunions en que alternavan ab los artistas prelats y diplomàtichs, com avans, en los primers anys de sa joventut, en la ciutat de Barcelona, mentres estudiava dibuix y pintura en la escola de D. Jaume Batlle y filosofia en casa d'un instruït sacerdot, freqüentava las tertulias literaries d'aquella ja llunyanha època escribint versos de notable mèrit y alternant entre altres ab lo Cabanyes, poeta de tan superior enginy com promptament perdut per las lletras.

Lo difunt D. Pau Milà fou en aquell temps lo que comunament ne dihem un jove lluhit; y en aquella Italia, patria de la Religió y de las arts, enriquit son esperit abeurantlo en los abundantissims manantials de bellesa d'Assís, ahont estudià lo Giotto, com en Florencia, ahont passà llarga temporada copiant quadros y tresors en aquells convents e iglesias que deixà embalsamats ab lo celestial aroma de sus oracions y sus pinturas lo piados frare a qui tota la nissaga de pintors anomena Angèlich. De la escola que restaurà o continuar volia lo admirable estil de Joan de Fiessole s'enamorà lo nostre artista; lo Minardi era pintor de mòrit, però molt italià, mes pagat de la forma que del fons, pot ser mes hábil en pintar lo cos que l'ànima, aixis com lo pitíssim Overbech buscava presentar al poble, sota lo vel del art, los resplandors de aquella bellesa que en si mateixa lo esperit del home no pot contemplar mentre està sota la esclavitut de la carn. Lo Renaixement del art de la Edat mitjana, que los Schlegels havien comensat en Alemanya, tenia en Roma lo assentó y encarnació en lo venerable Overbech. En front d'una civilisació materialista qual es la moderna, pera alimentar l'esperit d'una generació sensuallista apareixia de nou, com a vingut del altre mon, l'art que concretaban monjos y frares, art enterament catòlic y qual eficacia queda demostrada ab lo fet de haberse convertit a la vera Iglesia de Cristo dos dels principals promovedors, q' es, Frederich Schlegel y Frederich Overbech. Lo Milà fou lo destinat a portar a Catalunya, y a propagarlo, aquest excelentíssim y espiritual art; cert es, però, que ja de son natural a ell s'inclinava; molt jove encara, avans de sortir de sa patria, se delectava en llegir lo poema del Cid que no era pas del gust d'aquella generació literaria. Perque lo bell sempre es bell y lo esperit del home may se corromp del tot, hi havia algú, molt contat, que trobava gust encara en las antigas manifestacions de la bellesa; mes per regla general era pessím lo gust artístich que aquí dominava a la tornada del Milà y de son company Lorenzale.

Dos Paus foren a Catalunya los progenitors y principals mestres, los que ab gust esquisit posaren en moda l'afició a la espiritual bellesa dels monuments de l'Edat mitjana; lo Milà y lo Piferrer foren los principals predicadors d'aquesta bona nova que no era més que la resurrecció de lo que per molts sigles, quan l'Iglesia era la vera mare de las nacions, alimentà l'esperit dels homes; mes sens volguer rebaixar en res lo mèrit del Piferrer es indubitable que son poètic enteniment fou informat pel Milà de las ideas artísticas que portà d'Italia. Y l'autor dels *Recuerdos y bellezas de Cataluña* no estigué en contacte directe ab aquells venturosos alemanys que aixecaren bandera en prò de la bellesa puramente cristiana, y son generós amich l'auxilià poderosament no tan sols ab lo caudal de sos coneixements tècnichs, sino fins ab medis materials de que era més abundós lo pintor que'l poeta.

Conservava encara lo Milà recor del famosíssim monestir de Poblet que ell havia vist ja avans del any trenta cinc, tan dolorós per la Iglesia com per l'art; sa imaginació se delectava en aquell monument, y a la tornada de Roma se dedicà a visitar Ripoll y altres llocs en que las antigues generacions catalanas deixaren memoria de la potència de son enteniment y sa pietat. Alashoras comensà també a treballar en son art de pintor; com tothom que va contra una corrent poderosa tingué que sufrir oposició forta, mes ell no era pas d'aquells que's deixan vencer ab facilitat, tenia no solament entusiasme sino molt fonda convicció de la excelència de son sistema, per lo qual se feu d'ell propagandista acèrrim. Part per aquestas rahons tal volta, part principalment per la delicadesa de salut y també sens duple per sa bona posició social, donà més importància a la teoria que a la pràctica, lo qual, si fou menys convenient per sa glòria personal, ho fou més per avansar y popularizar l'art, objecte a que consagrà tot lo descans de sa vida. Mes si de son pinzell han sortit pocas obras, n'hi

ha entre elles que viurán llargament y tindrán importància notabilíssima en la història artística de la nostra terra. Se donà principalment al conreu de la pintura religiosa, y la reyna de les seves obres es un quadro de la Reyna del cel que més d'un cop havíam vist en nostra joveñesa en la cambra ahont dormia aquell altre català benemèrit y també vilafranquí, lo filosop Llorens. Es una pintura bisantina en que's representa la Verge Maria asseguda en un tron; ab l'una mà aguanta al Infant Jesús à qui ab l'altra presenta tres espigas de blat que Ell bencheix. La figura de la celestial Senyora à la magestat propia del estil bisantí reuneix la intensitat d'expressió, la serenitat y candor que son lo distintiu de la escola del Angèlich, següent los dictámens de la veritat teològica. Semblants qualitats dominan en las altres pinturas, composicions del Milà; la coronació de Santa Eularia que te la corona del bon Jesús, també en la falda de sa Mare, ahont se veu com en lo primer quadro la idea estrictament catòlica de la intercessió de Maria Santíssima. Darrera la figura de la Verge y màrtir barcelonina hi ha uns àngels que son l'acompanyament de la tendra triomfadora; lo martiri l'ha sublimada tant que mereix tenir per sirvents aquellas nobilíssimas criatures. La santa donzella, que es la més humil de les personas allí representadas, es no obstant la més important pel pintor que sens faltar à la veritat la fa predominar sobre los altres gloriosíssims personatges. Se conservan ademés un àngel ab una corona d'espinas à la mà; la Anunciació de Maria, que està en lo palau del Bisbe de Barcelona; un Job; la Reyna donya Violant que acompañada de sas damas, à peu descals y ab un ciri à la mà puja à Montserrat à cumplir una prometessa. Un cavaller de Ciutadella, en la isla de Menorca, l'hi encarregà sis quadros sobre assumptos de historia de Catalunya, mes sols acabà de pintar dos que son l'embaxada dels Sicilians à Pere III, y Jaume I criantse en l'ordre dels templaris. Los seus íntims parlan ab gran alabansa de un quadro que acabava de pintar sobre aquella maravollosa escena apocaliptica dels set àngels que vessan sobre lo mon las copas de la indignació divina; sembla que era un verdader poema de pintura, mes quedà destruït per un fracàs domèstich. Varias composicions se conservan ademés del difunt artista, totas de notable mèrit; mes sobressort entre elles la que feu en la escola de Minardi, ab gran aplauso d'aquest mestre, y representa la presó de Sant Joan Baptista. Los germans Vallmitjanas l'han fet gravar.

Lo defecte més visible entre las notabilíssimas qualitats ja citades del nostre pintor, es tal vegada una certa duresa d'expressió, que s'explica perfectament per la falta d'exercici en son art; ja pot ser alta y lluminosa la intel·ligència, pera executar felisiment se necessita tenirhi la mà trençada. Mes si al Milà li haguessen fet càrrecs perque pintava tan poch, tenint tan distingidas qualitats en son art, hauria pogut respondre lo que un famós catedràtic d'una Universitat anglesa als que li deyan perque no escribia: «la meua missió no es de fer llibres sino de fer homes.» Y es indubitable que'l Milà feu homes y fins quasi tota la generació artística immediata à la nostra d'ell procedia, y lo molt número de joves deixebles de las Escoles de Bellas Arts que à son entero assistiren y los distingits professors que son eos acompañavan deyan clarament que aquell era l'enterro del Patriarca dels artistas catalans. Officialment pochs anys fou mestre de *Teoria è historia de las bellas arts*, mes avans de entrar à possedir aquella càtedra y després que l'hagué deixada, fou sempre un mestre cumplert. Sos consells eran estimadissims, sa penetració en coneixer los talents dels estudiants era notable, y un dia que ls deixebles li presentaven composició sens firma, segons ell volia, al trobarne una exclamà: «lo qui ha fet aquesta nos farà corre à tots.» Aquell minyò debia ésser un dia lo famosíssim pintor Fortuny. Los germans Vallmitjana, tan perfets escultors, Miravent, Ribó, Padró, Caba y molts altres també distingits, se gloriavan de tenirlo por mestre, y lo difunt catedràtic tenia en superior estima un *Album* que ls seus deixebles li regalaren ab una composició de cada hu d'ells, y entre las quals n'hi hâ de notable mèrit y bellesa.

La influencia artística del Milà s'exercia de molt diferents maneras; la seua càtedra no era solament à Llotja, los seus deixebles no eran tan sols los que prenen l'art per carrera; en los papers públics escrigué d'aquesta materia havent fet gran impressió l'article que publicà l'any qua-

ranta dos sobre'l Giotto, com mes tard escrigué també dos articles sobre la restauració artística de la iglesia de Sant Just de Barcelona, de que ell fou l'ànima. Quan tenia la càtedra de Llotja havia comensat à escriure un Diccionari artístich per us dels estudiants, mes lo abandonà quan seu renúncia d'aquella plassa que ab tan glòriosas oposicions havia guanyat en la Cort en l'any 1850. Lo motiu d'aquesta renúncia proba la independència de son carácter. Havia ell llegit la oració inaugural de curs que no agradà massa en regions oficials; com lo discurs era notable se parlà d'estamparlo, mes elegant diferents excusas los que era de rahó y costum que ho paguessen, ell deixà la càtedra que tan alta havia sabut col·locar. No s'apaga per això son alé de proscleitisme artístich; en tota classe y condició de persones lo exercia, no solament s'interessava per las altas manifestacions de la bellesa, sino que buscava fer entrar lo gust d'ella fins en las arts y oficis mecànichs; cosa que tot cristian deu lliurar, majorment en un temps en que ls homes materialisats no cercan altra cosa en sa vida pràctica y domèstica que la comoditat y lo regalo corporal. Ab motiu de la restauració de la iglesia de Santa Agata logrà que se renovés en la nostra terra la industria dels vidres de colors que's pot dir que ja s'havia perdut. Buscant molt trobà en la Barceloneta un suis que adobava Calderas, y aquest boy miserable extranger, dirigit pel Milà, fou com lo nou principi d'una industria avuy dia altra volta en florixent estat. Un'altra mirà d'aclimatarne en nostra terra, y es la hermosa de las rajolas de Valencia; y portat de son zel artístich, que volia que ls resplandors de la bellesa il·luminàssen fins la vida material dels homes, contribuí en gran manera à la creació de la escola de dibuix per noyes, que sens dupte es ensenyansa que ben portada podria millorar en gran manera lo gust en moltas coses que cauen baix la jurisdicció de las donas.

Entre las altres que podríam citar no eallarem la restauració de la hermosa iglesia de Sant Joan de Jerusalem de Vilafranca; tot lo que fins ara allí se ha fet à ell es degut; y è per ventura s'hauria arrivat à comensar la grandiosa restauració d'aquella parroquia de Santa Maria, ahont lo Milà fou batejat, sens lo gust artístich que ell logrà disfundir entre totas las personas un xic instruïdes de sa nativa vila?

Lo pas del difunt artista per la societat catalana no serà com lo del vaixell per demunt de l'ayga que no deixa solch; fou una existència fecundíssima que obrà en tots los ordres de coses y en tota condició de persones; fins en las criatures volgué imbuir los principis del art y sa *Estètica infantil*, especie de poesia nòmica, es una prova de sus tras-sas propagandistas. Com l'antich Sòcrates, de totas las ocasions se valia; parlava à la gent del café com à la gent de las treballades, en totas parts buscava deixables, y si es licit aplicar à coses profanes las paraules de la divinal Escriptura, podriam dir d'ell que predicava *oportune, importune*. Son carácter tenia lo defecte de que pocas coses lo complavian; cada llegum, diu Sant Agustí, té sa mena de corch, y lo del Milà era propi d'una naturalesa artística; un esperit descontentadís è inquiet pera atenyer l'ideal. Fins à l' hora de la mort li duraren sas aficions, y pocas horas avans de morir tenint à costat dellit à D. Manel, la conversa entre ls dos germans, tant digne l'un del altre, fou pera parlar ab dolorosa recansa de la pèrdua y destrucció dels antichs monuments glòriosos per la Iglesia, la Patria y l'art.

Deu recompensá expléndidament los últims moments del cristian artista sobre la terra. D. Manel li participà que havia arribat l' hora solemne de prepararse pera emprendre lo gran viatge; lo mal aumentà y's feu perillós en pocas horas, y lo malalt demandà pera confesarse lo Pare Anton Goberna; després del Viàtich demandà per si mateix l'Extremeunció y successivament disposà de sou preciós Cristo de marfil en favor de la parroquia en que fou batejat. Axis acabà sobre la terra aquella existència totalment dedicada al art cristian. Ensenya son patró, l'apòstol Sant Pau, que las obras del seu han de fer olor de Cristo y en totas las obres pictòriques de nostre artista s'hi sent l'aroma cristian; y fins no volem deixar d'apuntar aquella qualitat tan filla del Evangelí y propia d'un cor rich y que li sabian tots quants solament de vista lo conexian, çò es, l'amor als infants tan richs com pobres. Ab sas ensenyansas, ab son pinzell y en general ab totas sas obres artísticas treballa

pera fer resplandir sobre la terra la inmortal claror de la divina y substancial Sabiduría, y en aquesta hora aconsola al cor lo recordar aquella sentencia de las Santas Escrituras que en especial pot aplicarse als artistas cristians: *qui elucidant me, vitam eternam habebunt.*

JOSEPH TORRAS Y BÀGES, Pbre.

Secció Literaria.

LA MULLER DE GLAS.

(Continuació.)

VI

Se l quedà mirant, com he dit, fins que cavall y cavaller desaparegueren en un grau pregon per hont passava un riu. Aquest riu no era caudalós ni de gran amplitud, mes en lo lloch hont lo cavaller Arnau debia atravesarlo hi havia un gorch molt fons que son cavall sabia saltar magnificament ab un bòt qu'era un prodigi.

Passat aquell gorch, cavall y cavaller debian pujar l'oposada vora y reapareixer un moment als ulls de la *nina* pera perdres desseguida en espesses boscuries. Aqueix moment esperaya ella, quan de sobte, en mitx d'aquella gran quietut de la nit, sentí un gran soroll com d'un grau pes cayent sobre la crosta glassada del riu y enfonsantse en la gorga.

Senti l'Eduvigis un tremolor espantós, com una conseqüència natural del esglay; mes repentinament se tranquil·lisa, al menys en apariència, y sens esperar à que son enamorada reaparegués en la vora oposada, se ficà à dins del castell ab la més perfeta calma.

Y compta'l poble que al sentdemà se trobà en lo riu aquell un cavaller y un cavall abdós morts y glassats. Y quan se vegé que l'cavaller era l'Arnau, les personnes que sabian quelecom dels amors d'ell y de la noble donzella de Bellacima,—que no eran tals amors pera tothom un misteri,—, cregueréen que també ella's moriria ó que al menys pararia à boja. Lo lector, en son bon judici, també es capaç de pensarlo axis; mes, segons se despren de lo que diu lo poble, aquella gent s'errà de mitx à mitx, y altre tant baurà fet lo piadós lector, per més gréu que à mi'm sàpia.

VII

Nò; no mori ni's tornà boja, ni, quan ho sapigué, donà mostra de passarne'l més mínim sentiment. Flaquezes humanes! s'aventurarà à dir lo lector, mes en pro de la reputació de la mia heroina, jo li prech sospengue per aca son respectable judici.

Lo cert es que al cavaller l'enterráren sens que ningú donàs gayres mostres de saberli gréu, si no es una mare qu'en un castell un xiquet lluny del de Bellacima s'arranca los cabells y's picà l'pit quan se trobà ab les tristes despulls del gentil Arnau.

VIII

Un dia, quan ja d'aqò n'era passat un regular temps, se presentà al senyor de Bellacima un poderós cavaller de les terres del Segre, demanantli la blanca mà de la bella Eduvigis. Y'l senyor de Bellacima, que ja la veia à aquesta casadora y que coneixia les grans qualitats y la major noblesa y cavalleria d'aquell prétendent, no dubtà un sol punt en assentir per sa part à la petició respectuosa, reservantse, no obstant, lo consultar, avans de la decisió definitiva, à la que era objecte de les ansies del cavaller.

Lo qual cavaller, com lo nostre primer Comte sobirà, se deya Jofre, y era comte també y també barbut ó pelós, y fins com aquell l'duya en l'escut unes barres, solament que no eran de sanch.

IX

Y després d'aqueix dia'n vingué un altre, y en aquest altre dia lo cavaller pelós y l'hermosa *nina* se vegéren à soles en la gran sala del castell de son pare, y compta'l poble que l'cavaller pelós li digné aixís:

—Ja sé, bella Eduvigis, que no tractau de negarme la felicitat per la que l'meu cor sospira. Conechi la vostra reso-

lució d'ésser l'esposa mia; mes jo vull oir de lo vostra boca una resposta pura y categòrica à la pregunta que'os fa l'ànima mèva: «¿g'm'estimau, Eduvigis?»

Y compta'l poble que la *nina* respongué, ab un accent de glas, esta sola paraula:

—No ho sé.

Y que devades l'instà lo comte Jofre aquell dia y altres à que respongué més clar... Ella digné sempre:

—No ho sé.

Veyent lo cavaller que res ne treya, no's deixà corre'l casament, nó, senyor; sinó que l'enlléstí ab gran pessa.

Per més admiració que això desperte en lo lector, es lo cert qu'ella s'avingué ab casarse, y que present en l'altar del Senyor, quan lo sacerdot li preguntà si premia per marit al comte Jofre, ella respongué molt net y molt clar:

—Si, pare.

LLUIS B. NADAL.

(Acabarà.)

Crónica Religiosa.

L'UNIVERSITAT CATÒLICA DE LOVAINA.

En estat molt florexent han d'estar los estudis en la antiga Universitat de Lovaina, avuy per obra dels Bisbes de Bèlgica ab nou vigor renovellada, quan una Revista tan liberal com *La Revue de Belgique* fa los elogis següents de algunas obras recentment publicadas per catedràtics de la mateixa Universitat:

«Prescindint, diu lo redactor Potvin, de las qüestions políticas, l'*Alma Mater* es encara un foco d'estudis seris. He llegit la rica edició del *Avesta*, feta pe'l Sr. Harlez per la Biblioteca oriental, ab una extensa y docta introducció. Es una obra notabilissima. Lo llibre sagrat del Zoroastrisme hi es tradudit del Zend y commentat magistralment. Es deplorable no haver consagrat à una obra semblant un llarg estudi. Tinch à la vista la traducció de las poesias sirtacas de Sant Efrem, del Sr. Lamy. Es una reconstrucció de gran valor que mereixerà un estudi especial, quan l'obra serà acabada. Després del Sr. Heve que, en una edat avansadíssima ha publicat encara una bella monografia sobre'l *Desentillás de la Historia de Roma*, se perpetua ab explendor à Lovaina la escola dels orientalistas.

Los altres estudis tampoc hi son oblidats. Al costat dels criminalistes com lo Sr. Thonissen, los treballs del Sr. Poulet sobre la historia interna de la Bèlgica son d'un historiador, y ha sortit l'últim volum de una obra del Sr. Willem: *Lo Senat de la República romana*, que es una verdadera creació. Tothom diu lo mateix en tota la prempsa docta d'Europa. Lo Sr. Willem se'n va à cent lleugas mes amunt que tots los tractadistas de *Antiguitats Romanas*; se pot dir que refà aquesta ciència.»

Aquest capbreu del moviment científich de la catòlica Universitat de Lovaina, fa de bon sentir en boca d'un escriptor liberal.

NOTICIAS VARIAS.

A Angers (França) se benehí solemnement lo dia 7 del present, en la Catedral, l'estàtua de *Notre-Dame de l'Usine*. Ans de benehirla, lo Sr. Bisbe, president de la festa, feu un discurs molt notable sobre l'origen, forma y beneficis de las societats d'obrers tal com existeixen allá fa ja cent anys. Los obrers assistiren en gran nombre à la ceremonia, la qual fou un acte molt consolador pels que s'esforçan en apartar del camí del socialisme à la gent treballadora pera ferla anar pel camí de la religió, qu'es pera tothom l'únich que mena à la salvació y al ordre social.

—S'han venut à París, en una casa que's dedica á aquest rem, uns autògrafo eclesiàstichs que han alcançat los següents preus: un autògrafo de Sant Pio V, 500 franchs; altre de Gregori XIII, 2,000; altre de Sixt V, 1,000; altre de Climent VIII, 500; altre de Climent XIV, 1,000; altre de Pio VII, 500; altre de Sant Ignasi, 1,300, è igual preu un altre de Sant Lluís Gonzaga. Lo més particular es que alguns d'aqueixos autògrafo han sigut adquirits per ingleços protestants.

—De Bèlgica anuncian la mort del Rmt. P. Domingo Lacaes, abat de la Trapa de Santa Maria del Mont. Era home de prop de 70 anys, capellà desde l' 1838, jesuita després y trapense finalment de Godewaersvelde. Lo que s'anomenava avans priorat *du Mont-des-Cats* fou convertit l'any 1848 en abadia de *Sainte-Marie-du-Mont*, y l' primer abat ha sigut lo P. Lacaes.

—Un diari de Roma anuncia que l' Consell episcopal de l' Universitat catòlica de Dublin tracta de reorganizar aquesta, formantla ab variis establiments d' ensenyansa superior que, independents d'aquella, enviarán los estudiants á sas classes.

Dietari del Principat.

Lo mercat d'avuy, anomenat de la Candelera, ha sigut bastant animat y concorregut, á lo qual hi ha ajudat lo temps, puix feya un sol explèndit.

—Ahir comensáren, ab regular concurrencia, las sessions acadèmicas en lo Circol Literari, inaugurantlas lo senyor President D. Joseph Font y Manxarell, ab un molt notable discurs sobre la Lley y l'ordre en la societat segons las doctrinas tomísticas. Ab justicia fou molt aplaudit lo discurs del Sr. Font, puix uneix á un gran fons una forma bellíssima y un llenguatge florit. Dintre pochs dias tindrà lloch la segona acadèmia, en la qual disertarà lo Sr. D. Bonaventura Agulló.

—Avuy debem anunciar la mort del Sr. D. Felicissim Llorente, ocorreguda á Valencia'l dimars de la present setmana. Nos associam de tot cor al dolor del nostre amich y col-laborador D. Teodor Llorente y de sa distingida familia.

—Hem rebut la monografia escrita per nostre amich D. Antoni Rubió y Lluch y titolada *El sentimiento del honor en el teatro de Calderón*, la qual premià la Real Academia de Bonas Lletres de Barcelona en lo certamen obert per la mateixa pera celebrar lo centenar del insigne dramaturge. Nos ocuparem degudament en aquest llibre en la secció bibliogràfica.

—A la llarga llista de defuncions d'aquests dias deu agregarbi la de la Sra. D. María Vives y Mendoza, filla de la lloredada poetisa castellana D. María Mendoza de Vives y muller del Sr. D. Joan Mañé y Flaquer, director del *Diario de Barcelona*. Las personas que coneixian á tant distingida senyora fan grans elogis de sas virtuts. Deu li'n concedesca i premi y donga á sa familia resignació per resistir cristianament un cop tant terrible.

ESCANDALL DEL MERCAT DE VICH.

(Dia 27 de Janer de 1883.)

Quartera.	Hectòltre.	Quartera.	Hectòltre.
Ptas. cs.	Ptas. cs.	Ptas. cs.	Ptas. cs.
Xixa.	18' " . . . 25'33.	Blatdemoro..	13'50 . . 18'99.
Forment.	16'75 . . . 23'57.	Mill.	13' " . . 18'29.
Mestall.	13' " . . . 18'29.	Fajol.	10' " . . 14'05.
Ségo.	12' " . . . 16'88.	Fabas.	15'50 . . 21'82.
Ordi.	9' " . . . 12'64.	Llegum.	18' " . . 25'33.
Cibada.	8' " . . . 11'24.	Fasols.	21' " . . 29'54.
Espelta.	6' " . . . 8'44.	Ciurons.	21' " . . 29'54.

QUINZENA BARCELONINA.

Varietats.—*Llum y fum.*—Uu teatre nou y los teatres vells.—*Un desprojecte.*

—Qué ha passat á Barcelona en la mesada que toca á son fi? Per la quitzalla, ls Reys ab les alforges plenos de turrons y lliminadures, y moltes joguines, tantes que n'hi hagué per tota la gent menuda que tant contentissima n'estava que l'endemà no sabia parlar d'altra cosa.

Y ls grans? Res los hi han portat los Reys, com no sia la cayguda d'un Ministeri y la alsada d'un altre. Los barcelonins no han fet lluminaries, perque si alguna cosa tenian que dir contra alguns dels ministres que sortieren, temen que lo mateix passa ab lo que entra novament; y en tot cas á aquest, com á aquell, si no saben què més ferhi, lo ridicularisarán en les taules d'algún teatre.

—L'Ensanxet... Donava bo de veure tots aquells dies de pluja ab los carrers convertits en bassals, ó safreigs, ó mars de fanch, devant dels que eran impotents totes les escombraries del municipi, les del antich y del nou sistema.

Parlem de fanch y com es cosa acostumada fer aplicació de lo material pera explicar lo moral, direm que la societat té també son fanch, y que no altra cosa son, ni d'altra manera podem anomenarlos que llot social, certs periòdics que ab lo nom de satírichs surten cada setmana no pera il-lustrar al poble, com deuria ésser sa missió, sino pera despertar en ell totes les males passions. Ses planes no les llegim, mes á nostres ulls se'ns presentan ses lámunes y caricatures, d'algún temps á aquesta part besa grossera dels misteris més grans de la Religió, y més besa quant més gran es la festivitat que l' Iglesia celebra.

—No's trovaria alguna escombra?

* *

—Ben vinguda sia la llum elèctrica! Gracies á ella no's donará l'espectacle de que, essent Barcelona una de les ciutats en que més les llums abundan, se vaja relativament més á les fosques, gracies ne sian donades á la pessima condició del gas municipal, que no es avans del sige sino retrocés á la època del *obscurantisme*.

Ara per ara se tracta de que l'gas fassa lloch á la llum elèctrica en lo tres de la Gran-via que va desde l'Universitat al Passeig de St. Joan, en lo pla de Palacio, Passeig d'Isabel II y fins en lo Park que fins ara estava á les fosques y tancat los vespres. Per més enllà's deixa l'il-luminar la Rambla. Entretant n'hi ha lo que basta, y ns contentaríam ab que's les.

Parlant de mellores no hi serán de sobres unes quantes plomades sobre la que's tracta de fer á la piazza de Junqueres que ls carros hi van á creu y á recreu travessantla en tants sentits quantes son les direccions dels carrers que hi desembocan. Donchis en la mateixa es hont se tracta de ferhi jardins—y ja s'hi treballa—com deuria havernhi en altres plasses, la Real per exemple, en la que, com sombra del antich prejecte, hi tenim sols quatre arbres y un pobre surtidor ab tres *ferranyes* gracies desgraciades.

—A la que no li toca may la tanda es á la de Catalunya; ara es poca cosa la que hi ha. Una casa al mitx, y entorn d'ella com bolets al peu d'un arbre, l' Ciro Equestre, un teatre, un *picade-ro*, més enllà una escola de *tiro nacional*, un Kiosko per una tòmbola, més amunt pilots de grava y entremitx quatre arbres y alguns fanals, dos d'ells de llum elèctrica.

* *

Es cosa sabuda que deu desapareixer y anar á terra la que son Estació nomenada de Martorell, y's corre que en son lloch s'hi aixecarà un teatre, fet ab totes les regles del art y ab les precaucions que sian menester pera evitar que un dia se convertesse en escenari d'una d'aquelles tragedies veritables que soLEN succehir á fins en los més divertits teatres.

Res que dir, si no'ns sobressen teatres en los que tot lo menys s'hi desafinan *zarzuelas*, s'hi baladrejan drames, y s'hi apedraja á la moral y al sentit comú. A fins en lo *decano* se fa tot lo èxit d'una obra á les decoracions. Únicament lo Liceo está á l'alsaria que li correspon, y lo mateix encara que en més baixa esfera lo Buen Retiro, y fins á cert punt lo Romea.

* *

—Pobre monument á Colom! Una comissió d'italians vingué temps enrera á veure com s'hi posava la primera pedra. ¿Qui convidaren ara per arrencarla?

Es que, parlant en plata, lo ram de guerra ha dit que'l terreno era seu, y que per menys de quatrecents mil duros no'l deixava. Té gracia la proposta, y tant com ella'n té projectar un monument, comensar los treballs y trovarse després ab que, scuse pagar avans dos milions de pessetes, no hi ha terra pera sostenerlo. Y més gracia te encara mirarse ab tota calma com se fan estudis preparatius, com ab gran solemnitat y ab assistència de totes les

autoritats y comissions nacionals y extrangeres s'hi posa la primera pedra, deixar voltar lo terreno de paret pera sortir després ab que no hi ha tal terreno sino's pagan primer vuyt milions de rals. Es una de les beneventuranses dels que tenen lo dret clar y expedit y forsa per fôrseval valdre.

AUSONI.

25 de janer.

Varietats.

MEMORIA HISTÓRICA

de la Parroquial iglesia de Santa María de Vilafranca.

(Continuació.)

A últims del segle XVI (1590), se començà un altar major y s'acabà en 1604. Era de gust plateresc y de grans proporcions. Se creu que ab tal motiu l'imatge de Nostra Senyora del altar primitiu se traslladà á la capella del Socors ó de St. Pelegrí. La dita imatge de la Verge, que sosté al Noy Jesús ab lo bras esquerra, es de talla, sos robaiges y línies son de bon efecte; porta en la mà dreta un ram d'olivera y'l Bon Jesús un colom, símbols cristians de la pau y l'abundàcia. La fe, l'art y la tradició exigian alhora que tant notable imatge's restituís á son antich lloc y, en efecte, acabat lo altar major avuy existent, fou col·locada en son camaril en la tarda del dia 23 de maig de 1879, hont la veneran los faels.

Ab la desaparició del altar antich empilaràren los més temps, artísticament parlant, pera l'iglesia de Santa María. Avuy no pot haverhi cap dubte que l'ocultació de las capellas ojivals de la nau y la mutilació de sus motlluras tingüé lloc á derrers del segle XVII, puix que en l'arc d'ingrés de la capella de St. Eloy se trobá una pedra que té gravada la setxa de 1678. Llavors se feu quant fou possible pera alcançar que desapareguessen las antigas línies gòtiques de las parets de la nau, picantse fins ab ensanyament las motlluras dels sills, encastanthing á manera de marchis uns lleigs fustatges de pobrissim gust. Las capelles absidals sufriren igual, si no pitjor, ofensa, de tal manera qu'eran molt contadas las ànimes que, posseïdas de sentiment artístich-cristià, endavinavan que existia allí amagat lo tabernacle qu'en honra de Déu havia atçat la fe dels nostres majors, es á dir lo bell àbside que avuy admiram.

Un divendres, dia 13 de juliol de 1753, á las vuyt del matí, ocorregué en l'iglesia de Santa María un succès que contribuï á que's perdés més y més sa primitiva forma. Caygué tota la volta, desde la porta major fins al Sant Crist del chor, que en aquella ocasió ocupava'l centre de la nau; rompè la major part del frontispici ó paret de satxada, enfonzá las sepulturas dels Capellans, de St. Ramon y de Copons, la paret del Chor y sis cadiras fins al Sant Crist y s'umpí de runas y pedras l'escala del arxiu de la Rda. Comunitat, causant un dany considerable.

En 28 de juny del any 1754, vigilia de St. Pere, se començà á aterrarr la part de volta que havia quedat subsistent, començantse desseguida la reedificació de l'actual. S'acabà tota l'obra en 17 d'octubre de 1760. Per fortuna, si be no's reposà la volta ab la traça y alsaria que avans tenia, no's separaren del tot del gust antich, adoptàren l'arc un tant apuntat y tal vegada, per donar solidesa á la fàbrica, construiren los pilars asegitís á las parets de la nau y las grossas arcades que sostenen las voltas.

Entram ja en lo segle XIX. En 1802 se començà la capella del SS. Sacrament y sacristia major que quedáren acabadas en 1806. Ensems, en 1810, fou tapada la cripta.

En 1834 desaparegué la magnifica reixa que tanca'l presbiteri. De las demés reixas gòticas que hi havia en algunes de las capellas tant solament subsistí la de la capella de St. Miquel, que per sa labor pertany á fins' del segle XV. També fóren fosas las quatre grans aranyas de bronce que enriquian la nau de l'iglesia.

En 1836 se tragué'l chor qu'estava situat al mitx de la iglesia.

En 1844 se destruï totalment l'altar major construïnt-en un provisional.

Aixís las cosas, no faltavan vilafranquins, catòlichs fervents y amants dels monuments cristians, als quals se sentia exclamar: ¡pobre iglesia! Las mutilacions y restauracions inconscients s'han succehit en ella ab sunta rapidesa, y avuy en dia, perdudas sus primitivas línies, freda y destroçada, no la coneixeria l'artífice gòtic que ab tanta valentia la concebi y traçà, ni las generacions que ab tanta fe y entusiasme l'alçàren. Eixos planys, sus indicacions, sus reconvencions eran la llevor que de dia en dia produiria'l fruyt que recull la generació actual, ço es, l'intel·ligent y cumplidora restauració de Santa María de Vilafranca.

¿Qui dogné'l primer pas en lo camí de la verdadera y formal restauració de Santa María? Encara que ofengam la modestia del nostre amat y respectat compatrici l'Illi. Sr. Bisbe de Vich, l'agrahiment, que vessa dels nostres cors, mou á proclamarlo. A ell, al llavors Canonge Penitencier de la Catedral de Barcelona y avuy il·lustre Bisbe de Vich, se deu qu'en l'any 1870 quedés construit lo non baptisteri. Sjans permès repetir lo que sobre tal particular consigná'l Rnt. D. Ramon Roig, Regent que fou d'esta Parroquia, en lo llibre d'actas de la Junta d'Obra. «En lo dia 18 de janer del any 1870 lo M. Il·ltre. Sr. Dr. D. Joseph Morgades y Gili, Canonge Penitencier de la Santa Iglesia Catedral de Barcelona, natural d'esta Parroquia, ha benefici las novas fonts baptismals. Han assistit al acte la Rda. Comunitat y los Srs. Obrers de la mateixa. Seguidament lo M. Il·ltre. Sr. Canonge batejà ab solemnitat extraordinaria á un fill dels esposos Joan Baltá, jornaler, y Josepha Rodó, naturals d'esta villa. Se li posáren per noms Joan, Joseph y Francisco. Lo nou baptisteri fou costejat per lo dit Sr. Canonge Penitencier. Se consigna aquest acte de generosa pietat de tant il·lustre patrici que ha dotat á esta iglesia d'un baptisteri de gust gòtic pur que ha sigut celebrat com perfecta obra d'art y digne del objecte á que está destinat.»

Tal fou l'aurora de la restauració.

En 10 de mars de 1878 començaren los preparacions formals pera realisar las obres, constituintse al efecte una junta especial. Molt aviat se confià als artífices D. Valentí Escardó y D. Joseph Rossell, escultor aquell y mestre fuster l'últim de la ciutat de Barcelona, la construcció del altar major, segons plano de recomenable estil ojival traçat per l'arquitecte director Sr. D. Francisco de P. del Villar, aprobat per la Academia de Bellas Arts de Barcelona. En 14 de novembre del any citat s'empregné l'obra de mestre de casa. Se començà per restablir en son estat primitiu la cripta, se traguéren tots los aditaments de las capellas absidals; s'escrostàren los revochs de la silleria de las voltas y parets del àbside; se col·locà la reixa nova de dibuix gòtic que tanca'l presbiteri, obra de tots los mestres cerrallers d'aquesta vila, y's deixà acabat l'altar major que's dignà benefici l'Excm. Sr. Bisbe de Barcelona, lo dia 8 de juny de 1879, celebrant de pontifical, honra insigne pera esta Parroquia.

(Seguirá.)